

“Spain Could Chair Canada-EU Summit” – *Estrella Digital*, March 11th, 2009

By Patricia C. Serrano

Canada’s Assistant Deputy Minister for Europe, The Middle East and the Maghreb has emphasized the bilateral relationship to the gates of the next summit in Prague.

With gaze fixed on May 6th, the date on which Prague will welcome the summit between Canada and the EU, and in which the frame of a historic commercial agreement will be developed, Foreign Affairs of Canada prognosticates advances towards crystallized relations in another summit which will coincide with the Spanish presidency of the EU. James Fox, Canada’s Assistant Deputy Minister for Europe, The Middle East and the Maghreb gave a speech from the Madrid headquarters of the European Commission in which he urged for a deepening of connection and linking of Canada with Spain and with the European Union, for which he advocated for a larger commercial aperture.

“For Spanish entrepreneurs, Canada is the best destination to invest”. With these words, and overwhelming supporting evidence, the Ambassador of Canada in Madrid exalted the good health that the relation between his county and Spain enjoy, a market which, joined with the EU, is based on a principal desire of investment and commerce on behalf of Canadians. The “historic and ambitious” commercial accord will be formed during the upcoming summit between Canada and the EU, held on May 6th in Prague.

Negotiations could last for a year, according to Fox’s calculations the crystallization of the agreement could come about in another summit which, almost as though by intention, will coincide with the Spanish presidency of the EU in 2010. “Our relationship is in full swing, and we have nothing else but to start,” said Fox.

To continue in this same thread, the Assistant Deputy Minister urged Spain not to succumb to the temptation of protectionism in this period of crisis and economic uncertainty. “We refuse any protectionist measure or withdrawal in times of crisis,” he assured, supporting his argument with satisfactory commercial numbers which indicate a benefit to both parties in a major commercial link.

Fox pointed at sectors including Science and Technology, as well as environment and energy, in which reinforced cooperation between the EU and Canada are possible. He underlined the “unique opportunity” for both parties to “define a more ambitious market.”

Original Text in Spanish

Source: <http://www.estrelladigital.es/ED/diario/102364.asp>

España podría presidir una cumbre entre Canadá y la UE

Patricia C. Serrano

El secretario general para la UE del Ministerio de Exteriores de Canadá enfatizó las relaciones bilaterales a las puertas de la próxima cumbre en Praga

Con la mirada puesta en el próximo 6 de mayo de 2009, fecha en la que Praga acogerá una cumbre entre Canadá y la UE, en la que se desarrollará un acuerdo marco comercial histórico, un responsable de Exteriores del país pronosticó un nuevo paso más en las relaciones cristalizadas en otra cumbre que coincidiría con la Presidencia española de turno de la UE. James Fox, secretario general para Europa del Ministerio de Exteriores canadiense, pronunció un discurso desde la sede madrileña de la Comisión Europea en el que instó a profundizar el vínculo con España y con los 27, para lo que defendió un mayor aperturismo comercial.

"Para los empresarios españoles, Canadá representa el mejor destino para invertir". Con estas palabras, y contundentes cifras de apoyo, el embajador de Canadá en Madrid ensalzó la buena salud que goza la relación entre su país y España, un mercado que, junto con la UE, supone el principal deseo de inversión y comercio por parte de los canadienses. El vínculo se afianzará durante la próxima cumbre entre Canadá y la UE que tendrá lugar el 6 de mayo en Praga, durante el que se desarrollará un acuerdo comercial caracterizado como "histórico y ambicioso".

Las negociaciones podrían durar un año, según los cálculos del responsable de Exteriores canadiense para la UE, por lo que la cristalización del acuerdo podría producirse en una nueva cumbre que, casi a propósito, debería coincidir con la Presidencia española de la Unión Europea en 2010. "Nuestras relaciones están en pleno auge, pero no hemos más que empezar", recordó Fox.

Para continuar este mismo camino, el secretario general instó a no caer en la tentación del proteccionismo en época de crisis e incertidumbre económica. "Rechazamos en tiempos de crisis cualquier proteccionismo o repliegue", aseguró, apoyándose en satisfactorias cifras comerciales que beneficiarían a ambas partes en un mayor vínculo comercial. Fox apuntó sectores englobados en la Ciencia y Tecnología, como medio ambiente y energía, en los que es posible reforzar la cooperación entre los 27 y Canadá, y destacó la "oportunidad única" de este tiempo para "definir un mercado más ambicioso".